

siglen til witnisbyrd for thetta breff. *Scriptum* Husaby, anno Domini m^odc^o 1) quinto, *dominica proxima post Francisci.*

På frånsidan: Hakassta i Huseby sochn i Østereken.

Sigillen: N. 1, 2, 4 och 5 saknas; N. 3. Skölden klufven, ett krumhorn i högra fältet och tre vippor (?) i det venstra, med omskr.: S. MAGN SI NSON.

644. 1405 d. 15 Okt. Öster-Rekarne tingsställe.

Nils Björnsson, under-häradshöfding i Öster-Rekarne härad, utfärdar fastebref å Hacksta i Husby socken i nämnda härad, som Magnus Elifsson, å sin dotter Katarinas vägnar, jemte hennes man Jösse Magnusson sålt till Magnus Ragvaldsson.

Orig. på perg. på Ryningsberg i Södermanland. Efter B. E. Hildebrands afskr. i W. Hist. och Ant. Akad.s Saml.

Allom thøm thetta breff høra eller see helsar jak Niclis Biörnsson, hæradzdom haffvande aff ærligx manz veghna Sten Haraldzsons, kerligha *medh* varom Harra. *Thet* skall allom mannom viterlighit vara ath arom epter Gudz byrd m^ocd^ov^o, *feria quinta proxima post Kalixti*, tha war Magnus Elifson, aff sinna dotter veghna Katerina, oc Jösse Magnusson henna bonde a rettom thingxdagh oc thingstad oc fastado ærlighom manne Magnus Ragvaldz[son] sith godz i Hakastom, swa som ær eth halft markland jord *medh* allom tillaghom i vato oc thorro, engo vndan-takno thy for:do godz tillighat haffer aff allir, liggiandis i Østerrek i Husaby soken, for atta march oc siæxtighi swenska pæninga, swa got mint som siægx march göra ena lødhigha, huilka for:da pæninga Jösse Magnusson oc hans husfru Katerin kendos sik haffwa vpburit til fullo nøghe; oc thesse varo *ther* fasta til, swa som ær Gerdhar i Lytislundom, Laurens i Sundby, Laurens Vnge, Eleuir i Rinkastom, Jønis i Kelabro, Jønis i Kolundo, Pædher i Balstom, Andris i Ørstom, Niclis i Husaby, Laurens i Hellaby, Pædher i Holstom, Svne Halstensson, oc thesse varo vidhervaro mæn: Jon Holngersson oc Pædher Kuse. Til thes mere visso oc vitnisbyrd bedhis jak ærligha manna insighle, swa som ær Magnus Elefsons oc Heming Laurenssons, mædhan jak ey sielffer insigle haffer, i thetta sin.

På frånsidan med yngre hand: Hakesta i Huseby sochn på *Ostre* Rekerne, Wästergården; Denne jorde breff presenterades her vedh Tiuhle tingh 1600 och hører Joen Erichsons hustru till, 4 ørs land iordh i Hakestum. Hans Jonson laglessere.

Sigillen utplånade.

645. 1405 d. 18 Okt. Rydaholm.

Størbjörn, kyrkoprest i Rydaholm, samt kyrkovårdarne derstädes sälja å kyrkans vägnar jord i Uplöf, i Rydaholms socken, till Peder Nilsson.

L. Sparres afskriftsband J. 6. i Sv. Riksark., fol. 164 v.

Thæt skall allom mannom witterligit vara som thetta breff høra eller se, swa æffterkommandom som nu nærwarandom, att wij Størbjörn, kyrckiopræster i

1) Sålunda felskrifvet för cd.

Rydhaholm, oc Gudmundh oc Broder, kyrckiowæranda ther samma stadz, kænnomss oss haffwa salt beskednom manne Pedher Niclisson ett øresland løssiordh, then føre:da war kyrckia atte innan Wplø i sammu sochn Rydaholm, innan Østbo, før fult wærdh, thet wij kænnomss hafua opburit, thet oss allaledes wæll atnøger. Førti affhændom wara føre:da kyrckio the samma iordh och tillægnum hona føre:da Pædher Niclisson och hans arffwum vthan alla aterkallan, hinder och atallan, till ewærdelika ægo. Till thessins kiøpzz mere stadfæstelse oc fastare bewaring wij føre:da Størbjørn præster oc Trotte Attason, heredzhøffdinge innan Østbo, hængiom war insigle før thetta breff. Scriptum Rydhaholm, anno Domini medquinto, die beati Lucæ evangeliste, in testimonium premissorum.

Sigillen: N. 1 saknas; N. 2. Se N. 29, 6.

646. 1405 d. 19 Okt. Neuenburgs slott.

Tyska ordens högmästare lofvar drottning Margareta att sända fullmäktige till mötet i Kalmar, tackar henne för det hon af hertigarna af Pommern och Bart utverkat att konungens af England sändebud fått fritt genomresa deras länder, m. m.

Afskr. i Conrad von Jungingens registr. fol. 105 v.—106, i K. Statsark. i Königsberg.

Eynueldige beuelunge vnd willigen dinst tzu allir euwir konynclichin beheglicheit beuor. Allirdurch:te forstynne, grosmechtige, gnedige frowe, euwir hochwerdikeit briff, vnd (o: vns) by Jess Andirssone, euwerm dyner, gesandt vnd als hutengeantwert, haben wir wol vornomen noch des inhaltunge wir vns ernstlichen frohen das vnser briff euch lettz gesandt anneme vnd behegelichin ist gewesen, vnd noch euwir begerunge wellen wir tzu der tzit die vnsern mit foller macht wol vsrichten vnd senden ken Calmar, do alle ding noch bequemkeit vnd sununge fruntlich sollen gehandelt werden. Vortme danken wir gnedige frowe der gunstigen fruntlichen forderunge vnd woltetiger dirbitunge, von der ir schreibt, wy ir den irluchten fursten vnd heren, herren hertzogen von Pomern vnd von Bardh vor die wirdigen des allirdurch:ten heren konynges von Engeland sendeboten vnd euch vor die vnsern mit flisze geschreuen vnd sie gebeten habt, das sie durch ire landt vnd jegenadt vs vnd in velich tzihn mogen vnd sicher, vnd welde Got das wir in eyngerley wyse eyn sulchs vorschulden mochten vnser gutwillikeit noch gantz vnserm vormogen, solde dar an nicht gespart werden, vnd geruchet tzu wissen das die selben des herren konynges von Engeland sendeboten mit iren gewerben vnd botschafften fruntlichin vnd gutlichin vor vns syn gescheiden, mit den wir die vnsern ouch vssgesand haben tzu komen vor die gemeynen stete der hense, vnd hoffen tzu Gote das die schelunge wol solle mit eytracht alle der gemeynen stete tzu fruntschafft geflegen werden. Ouch als euwir allirdurch:keit schreibt wy die hoch geborne etc. grefynne von Holtzten, konyng Albrechts swester etc., mit euwir grosmechtikeit eynen tag vorramet habe, den mit den vorgeschreuenen herre konyng tzu halden tzu Flensburg, als nv bis sonntag, vnd wy euwir hochwerdikeit vns vorschriben wil, was off dem tage vndir euch beyden